

**Zeitschrift:** Générations : aînés  
**Herausgeber:** Société coopérative générations  
**Band:** 36 (2006)  
**Heft:** 9

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Cahier VIE PRATIQUE

## GÉNÉRATIONS



Dessin Urs Zeier

## Votations fédérales La BNS au secours de l'AVS

Le 24 septembre, le peuple et les cantons se prononceront sur l'initiative COSA qui propose d'affecter une partie des bénéfices de la Banque nationale suisse (BNS) au financement de l'AVS. Le texte, lancé en 2002 par le Comité pour la sécurité de l'AVS (COSA), est défendu par le Parti socialiste et les Verts. Le Conseil fédéral et une majorité du Parlement sont en revanche opposés au projet.

### Ce mois... dans Vie pratique

- 28 Débat**  
Les bénéfices  
de la BNS pour l'AVS
- 30 Cantons**
- 34 Pro Senectute**  
Un marin à la barre
- 36 Assurances**
- 37 Info Seniors**
- 38 Droits**  
Les Jeudis juridiques
- 39 Consommation**  
Les marchés, ça a eu payé
- 40 Agenda**
- 41 Partage**  
Soirées lecture